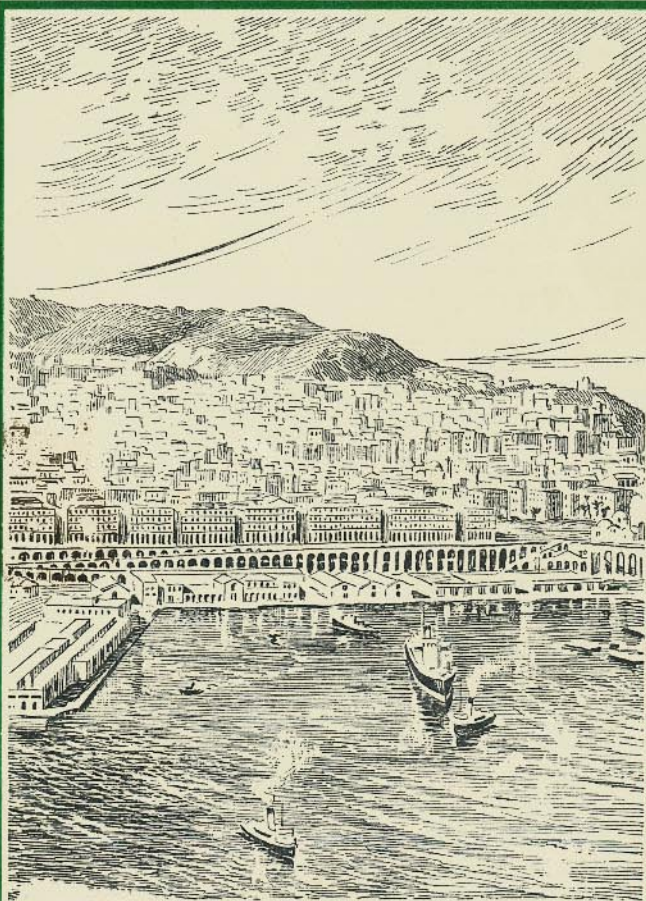


GUIDE DU PNEU

Michelin



ALGÉRIE SAHARA



4,75 NF

Alger

(D'après photo C.A.P. Paris.)

475 F

Services de Tourisme MICHELIN
97 B° Pereire, Paris 17° - Car 64-00

1^{ère} édition



Ami lecteur,

Les Services de Tourisme Michelin vous présentent un nouvel ouvrage : le guide « Algérie ».

Cet ouvrage est l'œuvre d'une équipe de spécialistes qui ont parcouru plus de 60.000 km en Algérie au cours de l'année 1954 et y ont passé plusieurs mois. Ils ont rendu visite aux personnalités et aux collaborateurs les plus compétents, parcouru la plupart des routes et des pistes du Tell et du Sahara, visité toutes les curiosités, les villes, les villages et les ksour, prospecté les ressources hôtelières, annoté les plans des villes rue par rue.

Confiants dans l'avenir de l'Algérie, et malgré les récents événements d'Afrique du Nord, les Services de Tourisme Michelin ont déjà édité le guide « Algérie-Maroc » hôtels et restaurants, paru au printemps 1955 et la carte « Algérie » n° 172, parue en janvier 1956. Le guide touristique qu'ils vous présentent aujourd'hui permettra à tous ceux qui s'intéressent à nos départements d'Afrique du Nord d'avoir une meilleure connaissance du pays. Et sitôt la tranquillité revenue, il guidera les touristes vers les trésors d'art de l'Algérie, vers ses villes et ses régions pittoresques.

Ce guide comprend :

- une introduction au voyage qui familiarise le lecteur avec l'Algérie ;
- des programmes de voyage qui permettront de voir sans perdre de temps ses plus beaux monuments, ses villes les plus curieuses et ses paysages les plus caractéristiques ;
- de nombreux renseignements qui faciliteront la préparation de l'itinéraire et la visite des villes.

Les textes, cartes, plans et schémas tiennent compte des horaires et tarifs de visite des monuments et curiosités, des ressources hôtelières et de la viabilité des routes.

Les prix sont donnés sans engagement et restent soumis aux variations du coût de la vie.

COMMENT SE SERVIR DU GUIDE

Reportez-vous au sommaire général (p. ci-contre) et à l'index alphabétique (p. 169 et 170) chaque fois que vous cherchez une rubrique déterminée ou la description d'une curiosité dont le nom vous est déjà connu.

● POUR PRÉPARER VOTRE VOYAGE :

Lisez l'Introduction au voyage (p. 10 à 47). Vous connaîtrez ainsi, dans leurs grandes lignes, l'aspect, la vie et l'histoire de l'Algérie.

Pour plus de détails, reportez-vous aux ouvrages cités p. 32.

Établissez votre itinéraire :

- soit en adoptant un des programmes proposés p. 33 à 47 ;
- soit en le combinant vous-même, à l'aide de la carte des curiosités et des régions touristiques (p. 4 à 7).

● SUR LA ROUTE :

Utilisez avec ce guide la carte Michelin n° 172. Dessinée à l'échelle du 1.000.000^e, elle comprend des agrandissements des Environs d'Oran, de la région d'Alger et de la Kabylie au 300.000^e et des sorties d'Alger au 50.000^e.

Régions touristiques. — Certaines régions de l'Algérie, présentant une individualité touristique marquée, font l'objet d'une description d'ensemble ; elles groupent sous une même rubrique plusieurs curiosités échelonnées le long des routes décrites, soit en une, soit en plusieurs sections. Sur la carte des p. 4 à 7, le nom de ces régions figure sur un fond blanc encadré de noir (ex. : Grande Kabylie, Massif de l'Aurès, Corniche kabyle).

Curiosités isolées. — Les curiosités naturelles ou monumentales situées en dehors de ces régions touristiques sont décrites séparément sous leur nom, de la p. 48 à la p. 168.

● EN VILLE :

Pour visiter : suivez les descriptions de ce guide p. 48 à 168.

La description de certaines villes est divisée en plusieurs chapitres :

Les « Principales Curiosités » sont celles que chaque touriste doit avoir vues, même s'il ne fait que passer. Si une seule curiosité mérite d'être retenue, la description est donnée à part, sous son propre nom. Dans les deux cas, le temps qu'il faut consacrer à la visite est indiqué.

Le touriste qui a le loisir de visiter plus à fond puisera avec profit dans les « Autres Curiosités ».

Pour rayonner : à la fin des descriptions de certaines villes, un choix de promenades et d'excursions est proposé sous la rubrique générale « Environs ».

Pour trouver un hôtel, un restaurant : consultez le Guide Michelin « Algérie-Maroc » hôtels et restaurants.

SOMMAIRE

● Ami Lecteur	p. 2
Un guide nouveau.	
● Carte des curiosités et des régions touristiques	4 à 7
Sur cette carte figurent :	
— les localités, les curiosités et les routes touristiques décrites p. 48 à 168, avec leur intérêt :	
— les régions touristiques, comportant chacune plusieurs curiosités le long des routes décrites.	
● Abréviations et signes conventionnels	8
Employés dans le courant du texte, sur les plans et sur les schémas.	
● L'Algérie	9
Une France nouvelle.	
● Introduction au voyage	10 à 32
Les Paysages	10
Le Tell	10
Les Hauts Plateaux ; le désert	11
La Vie sociale	12
Urbaine	12
Rurale	13
Familiale	14
Religieuse	14
Intellectuelle	15
Administrative	15
La Vie économique	16
L'agriculture et l'élevage	16
Les industries	16
Les mines	16
La mer	17
L'Art en Algérie	18
Art romain	18
Art chrétien	23
Art musulman	24
Art moderne	25
Quelques faits historiques	26
L'Algérie française	27
Le Tourisme en Algérie	28
Les saisons, conseils d'hygiène, conseils aux automobilistes	28
Visite des villes	29
Achats d'objets de fabrication locale	29
Principales fêtes musulmanes	29
Vocabulaire	30-31
La Table et les vins	32
Quelques livres	32
● Programmes de voyage	33
1 programme de traversée de 7 jours, d'Oujda à Béja ou à Gafsa	34 à 36
1 programme de visite de 18 jours en été, circuit au départ d'Alger	37 à 39
1 programme de visite de 18 jours en hiver, circuit au départ d'Alger	40 à 42
1 programme de visite de 25 jours, circuit au départ d'Alger	43 à 46
1 programme saharien :	
Tour du Grand Erg occidental et excursion dans le Hoggar	47
● Villes, sites, curiosités et régions touristiques	48 à 168
Classés dans l'ordre alphabétique	
Le Tell et les proches oasis	48
Le Sahara	150
● Index alphabétique	169

PRINCIPALES CURIOSITÉS

Curiosités et régions touristiques

L'index alphabétique p. 169 donne le n° de la page où elles sont décrites

GHARDAÏA

ASSEKREM

Tlemcen

Gorges d'Arak

Cherchell

le Chenoua

Vaut le voyage

Mérite un détour

Intéressant

⦿ Ruines

⦿ Ksar

⦿ Barrage

☆ Bordj

⦿ Vue, panorama

⦿ Autre curiosité

KSOUR (Monts des)

p. 115

Région touristique et n° de la page où elle est décrite

Parcours décrit

p. 72

N° de la page où la route est décrite

N 4

Route à grande circulation

Autre route ou piste praticable à tout véhicule

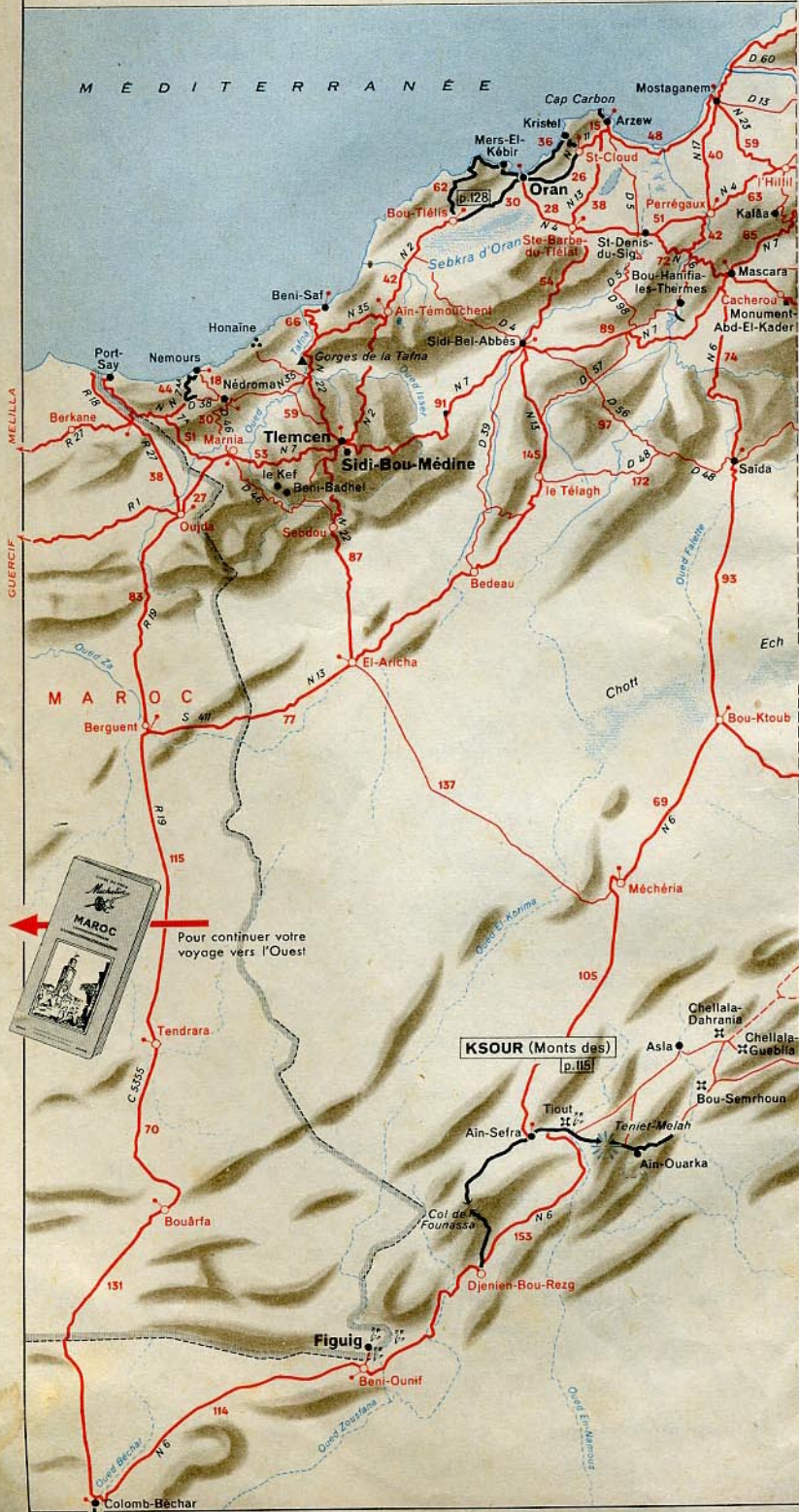
Piste praticable seulement aux véhicules tous terrains

5

Kilométrage

0 20 40 60 80 km

M E D I T E R R A N É E



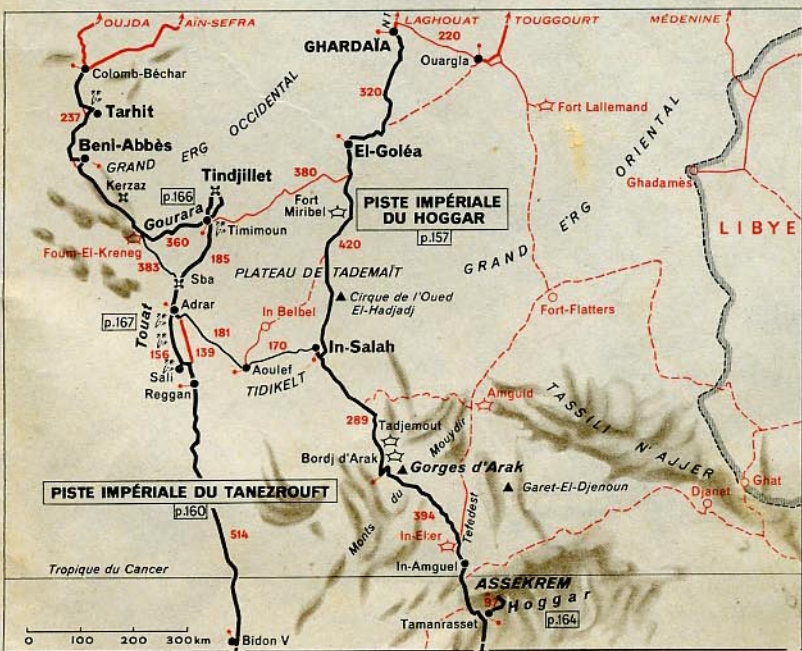
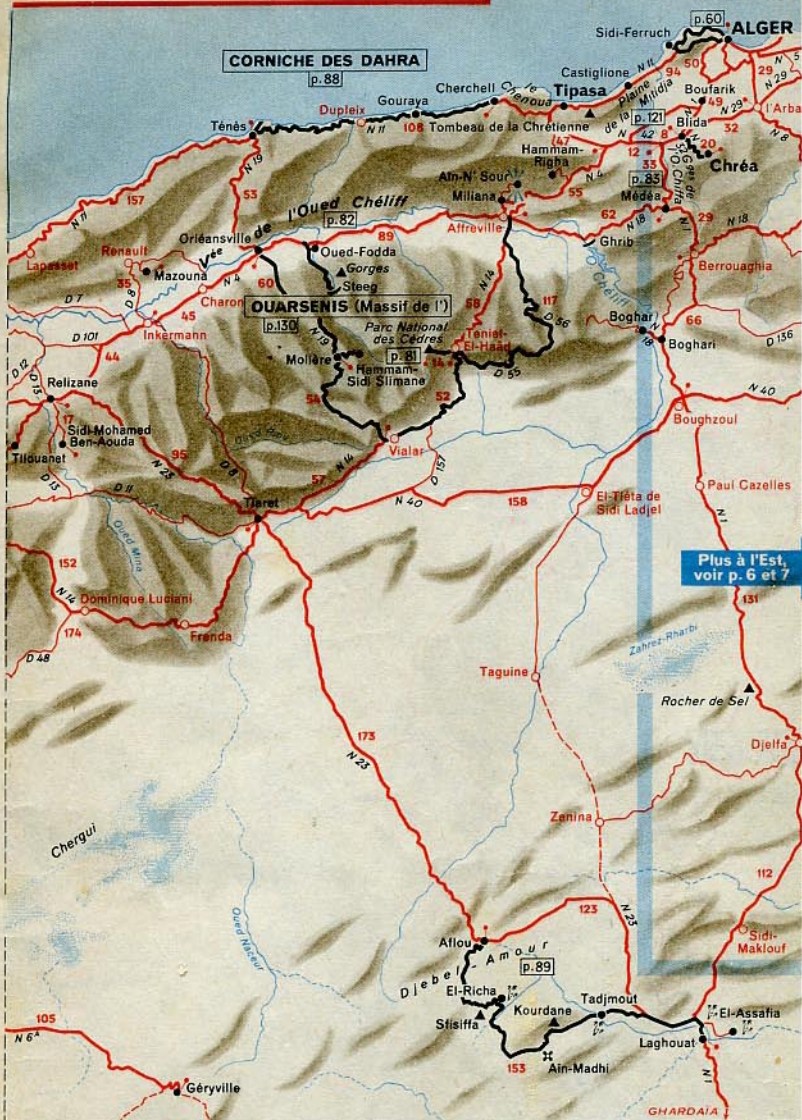
Pour continuer votre voyage vers l'Ouest



KSOUR (Monts des)

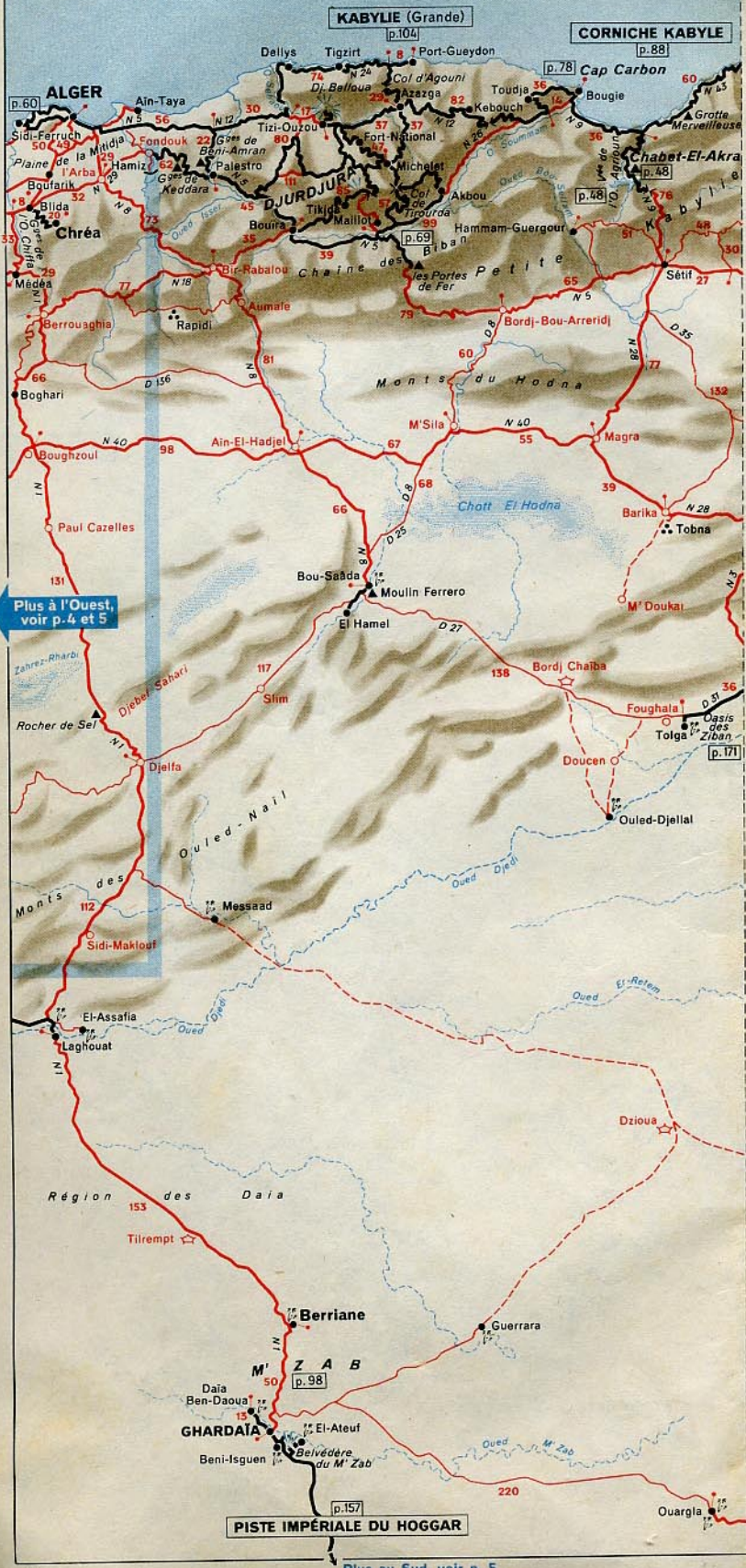
p. 115

ET RÉGIONS TOURISTIQUES



PRINCIPALES CURIOSITÉS

M É D I T E R R A N É E

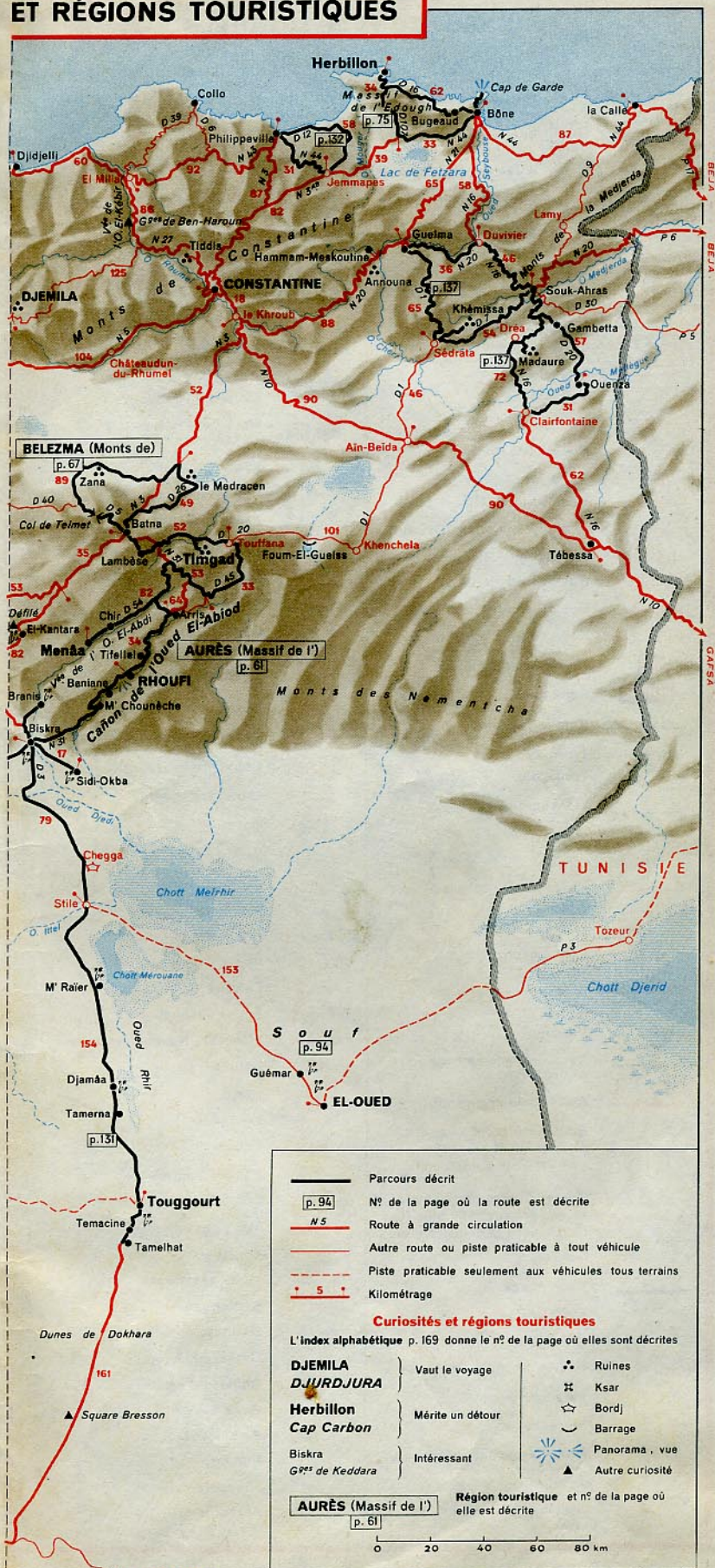


Plus à l'Ouest, voir p.4 et 5

PISTE IMPÉRIALE DU HOGGAR

Plus au Sud, voir p. 5

ET RÉGIONS TOURISTIQUES



Parcours décrit
p. 94 N° de la page où la route est décrite
 Route à grande circulation
 Autre route ou piste praticable à tout véhicule
 Piste praticable seulement aux véhicules tous terrains
• 5 • Kilométrage

Curiosités et régions touristiques

L'index alphabétique p. 169 donne le n° de la page où elles sont décrites

<p>DJEMILA DJURDJURA</p> <p>Herbillon Cap Carbon</p> <p>Biskra G^{tes} de Keddara</p>	<p>Vaut le voyage</p> <p>Mérite un détour</p> <p>Intéressant</p>	<p>⊙ Ruines</p> <p>⊞ Ksar</p> <p>☆ Bordj</p> <p>⌒ Barrage</p> <p>⊙ Panorama, vue</p> <p>▲ Autre curiosité</p>
---	--	---

AURÈS (Massif de l') Région touristique et n° de la page où elle est décrite
p. 61

0 20 40 60 80 km

ABRÉVIATIONS SIGNES CONVENTIONNELS

***GHARDAÏA	Vaut le voyage.
**Tlemcen	Mérite un détour.
*Ténès	} Intéressant.
Blida	
Tafraout	A voir éventuellement.
Inkermann	Localité repère.

N	Route nationale.
D	Chemin départemental.
RF	Route forestière.
AR	Aller et retour.

①-④ N° et pli de la Carte Michelin au 1.000.000°.

Plans et Schémas

	Repère commun à la Carte Michelin et aux plans.
	Rue de traversée.
	Rue large.
	Rue mi-large.
	Rue étroite.
	Rue à sens unique.
	Rue de viabilité incertaine.
	Rue interdite ou impraticable.
	Rue ou route en constr ^m .
	Rue bordée d'arbres.
	Rue en escalier.
	Passage sous voûte, porte.
	Lieu de stationnement.
	Point de départ de la visite.
	Voie ferrée, gare.
	Tramway.
	Trolleybus.
	Transporteur aérien, téléphérique.
	au-dessus
	Passage : au-dessous
	à niveau
	Pont à charge limitée.
	Itinéraire recommandé et décrit.
	Variante.
	Parcours recommandé à faire à pied.
	Autre route praticable.
	Route incertaine ou piste généralement praticable à tout véhicule automobile.
	Route ou piste praticable seulement aux véhicules tous terrains et à certains camions.
	Sentier.
	Kilométrage.
	Frontière.
G	Gendarmerie.
H	H. de Ville, Serv. municipaux.
J	Palais de Justice.
M	Musée.
P	Préfecture, sous-préfecture.
T	Théâtre.
SI	Syndicat d'initiatives.

	Église Chapelle	} intéressante.
	Mosquée Koubba, Marabout	
	Monument intéressant avec entrée principale.	} intéressant.
	Ksar.	
	Ruines.	} intéressante.
	Panorama, vue.	
	Autres curiosités.	} intéressante.
	Palmeraie intéressante.	
	Forêt.	} intéressante.
	Belles séries d'essences feuillues, résineuses.	
	P. T. T. (poste restante).	} intéressante.
	Hôpital	
	Cimetière européen Cimetière musulman Cimetière israélite	} avec entrée principale.
	Caserne	
	Jardin public Jardin privé	} intéressante.
	Monument, statue, bâtiment isolé.	
	Remparts, fort, bordj.	} intéressante.
	Phare.	
	Calvaire.	} intéressante.
	Église, chapelle.	
	Mosquée, Koubba, Marabout.	} intéressante.
	Bâtiment public.	
	Ksar.	} intéressante.
	Ruines.	
	Palmeraie.	} intéressante.
	Marché couvert.	
	Lampadaire, pylône.	} intéressante.
	Tour, gazomètre.	
	Fontaine.	} intéressante.
	Hôtel, restaurant.	
	Station radio.	} intéressante.
	Barrage.	
	Usine, mine.	} intéressante.
	Château d'eau.	
	Roue éolienne.	} intéressante.
	Embarcadère.	
	Piscine.	} intéressante.
	Hippodrome.	
	Aérodrome.	} intéressante.

L'ALGÉRIE : FRANCE NOUVELLE

L'Algérie s'étend entre la Méditerranée, le Maroc, l'Afrique Occidentale Française, la Libye et la Tunisie. 4 fois grande comme la France, elle couvre une superficie de 2.200.000 km².

Prolongement de la France au-delà de la Méditerranée, l'Algérie mérite à plus d'un titre la dénomination de France nouvelle qui lui a été attribuée et son classement, en droit national et international, comme partie intégrante du territoire français.

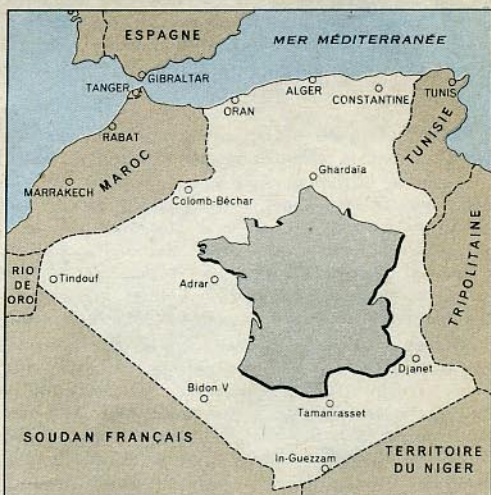
Devenue française en 1830, avant Nice et la Savoie, l'Algérie a attiré à elle des immigrants de plus en plus nombreux qui ont trouvé dans les paysages du Sahel un certain nombre de traits leur rappelant la physionomie du Midi méditerranéen français.

Les populations indigènes qui subsistaient avec peine dans le pays soumis au nomadisme, aux razzias des bandes armées qui pillaient les troupeaux et les rares cultures, devaient connaître, avec l'établissement de la Paix française, un essor et une liberté qu'elles n'avaient jamais soupçonnés.

Parallèlement, ce pays qui n'était connu des autres puissances que par les méfaits de ses corsaires en Méditerranée allait voir se développer son organisation politique et son économie. La pénétration française permettant la mise en valeur de ses ressources, la création de ses ports, l'établissement de ses moyens de transports, éleva ces régions, encore médiévales en 1830, au rang de pays moderne.

Grâce à l'apport continu des ressources, des finances et des produits manufacturés français, d'immenses terres incultes sont devenues productrices de céréales, de primeurs, de vin ; des mines ont été exploitées et des gisements prospectés ; des routes et des voies ferrées ont été créées. La population autochtone quintupla en 125 ans.

Le tableau ci-dessous résume l'œuvre française dans cette partie du monde.



	1830	1850	1900	1939	1954
POPULATION	 1.500.000	 2.500.000	 4.723.000	 7.250.000	 9.530.000
VILLES DE PLUS DE 10.000 H.	 2	 8	 11	 78	 110
ÉLÈVES	0	 400	 142.200	 370.000	 530.000
LITS D'HOPITAL	0	 200	 5.480	 13.200	 28.000
CULTURES (Quintaux)	?	 50.000	 355.750	 52.700.000	 49.300.000
ÉLEVAGE (Têtes de bétail)	?	?	 7.716.500	 11.500.000	 11.800.000